



PREZYDENT MIASTA KRAKOWA

OR-03.0057-3021/LXXVIII/09

Kraków, 20. 07. 2009

**Pan
Jerzy Woźniakiewicz
Radny Miasta Krakowa**

W odpowiedzi na Pana interpelację w sprawie zakłócania spokoju i spoczynku nocnego w związku z działalnością Klubu „Music Bar”, zgłoszoną na LXXVIII Sesji Rady Miasta Krakowa w dniu 1 lipca 2009 r., uprzejmie informuję:

Według informacji z Wydziału Skarbu Miasta budynek przy ul. Szewskiej 9 położony jest na działce nr 320/1 obręb 1 Śródmieście o powierzchni 683 m². Sprawdzenie księgi wieczystej nr KRIP/00012352/4 ujawniło, iż nieruchomość ta stanowi własność prywatną.

Zakłócanie spokoju czy spoczynku nocnego stanowi wykroczenie określone w art. 51 § 1 ustawy z dnia 20 maja 1971 r. Kodeks wykroczeń (tekst jednolity Dz. U. z 2007 r. Nr 109, poz. 756 z późn. zm.). W okresie od dnia 1 lipca 2008 r. do 30 czerwca 2009 r. do dyżurnego Straży Miejskiej Oddział Śródmieście wpłynęło łącznie 11 zgłoszeń dotyczących zakłócania spokoju przez głośną muzykę emitowaną z lokalu „Music Bar” zlokalizowanego przy ul. Szewskiej 9. Przeprowadzone w wyniku zgłoszeń kontrole potwierdziły zakłócanie spokoju w 7 przypadkach, z czego:

- 3 interwencje zakończono nałożeniem mandatów karnych na łączną kwotę 400 zł,
- 1 interwencję zakończono wszczęciem czynności wyjaśniających w sprawie o wykroczenie (zakończono wyrokiem nakazowym – kara grzywny w wys. 200 zł.),
- 3 interwencje zakończono pouczeniem osoby odpowiedzialnej za lokal.

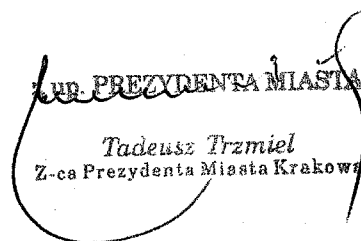
Po zakończeniu każdej interwencji osoba odpowiedzialna za lokal przyciszała muzykę oraz zamykała drzwi do lokalu. Funkcjonariusze Straży Miejskiej pełniący służbę w rejonie ul. Szewskiej będą nadal zwracać szczególną uwagę na przypadki zakłócania spokoju i porządku w tym rejonie oraz podejmować działania w celu ich wyeliminowania zgodnie z posiadanymi kompetencjami.

Z danych uzyskanych z Komisariatu Policji I w Krakowie wynika, iż od 1 stycznia 2009 r. do 30 czerwca 2009 r. odnotowano kilka interwencji zgłaszanych przez anonimowe osoby, dotyczące zakłócania ciszy nocnej związane z działalnością lokalu przy ul. Szewskiej 9. Jedna z interwencji zakończyła się nałożeniem na współwłaściciela tego lokalu mandatu karnego w kwocie 200 zł. Dzielnicowy kilkakrotnie przeprowadzał rozmowy z właścicielami lokalu, którzy zobowiązali się do dołożenia wszelkich starań, aby sytuacja związana z zakłócaniem ciszy nocnej nie powtarzała się. Mieszkanca zgłaszająca zakłócenia ciszy nocnej nie wyraziła zgody na udział w czynnościach procesowych, w związku z czym aktualnie nie są prowadzone czynności wyjaśniające związane z działalnością lokalu „Music Bar” zgodnie z art. 51 § 1 ustawy Kodeks wykroczeń.

W wyniku przeprowadzonego w 2002 r. postępowania administracyjnego (z uwagi na przekroczenia norm hałasu), Wydział Gospodarki Komunalnej i Ochrony Środowiska

udzielił pozwolenia dla lokalu „Music Bar” na emitowanie hałasu do środowiska. Dla tego obiektu decyzją znak: GO-10-7670-2.022-8/02 z dnia 13 grudnia 2002 r. został określony dopuszczalny poziom hałasu, tj. 55 dB dla pory dnia i 45 dB dla pory nocy. Firma Malifex Polska Sp. z o.o. będąca wówczas właścicielem Klubu „Music Bar” została zobowiązana do przestrzegania ustaleń ww. decyzji, a w szczególności dotrzymywania standardów jakości środowiska. Kontrola przestrzegania ww. decyzji należała do zadań Inspekcji Ochrony Środowiska zgodnie z art. 2 ust. 1 pkt 2 ustawy z dnia 20 lipca 1991 r. o Inspekcji Ochrony Środowiska (Dz. U. z 2007 r. Nr 44, poz. 287 z późn. zm.). Pozwolenie na emitowanie hałasu do środowiska utraciło ważność 31 grudnia 2006 r.

Wydział Kształtowania Środowiska UMK wystąpił pismem znak: WS-08.MS.0565-2-20/09 z dnia 7 lipca 2009 roku do Wojewódzkiego Inspektoratu Ochrony Środowiska w Krakowie o przeprowadzenie kontroli wraz ze sprawdzającymi pomiarami akustycznymi. Po otrzymaniu sprawozdania z pomiarów akustycznych, w przypadku stwierdzenia, iż przekroczone są dopuszczalne poziomy hałasu określone w rozporządzeniu Ministra Środowiska z dnia 14 czerwca 2007 r. w sprawie dopuszczalnych poziomów hałasu w środowisku – (Dz. U. Nr 120, poz. 826) zostanie wydana decyzja o dopuszczalnym poziomie hałasu dla lokalu „Music Bar” przy ul. Szewskiej 9. Zgodnie bowiem z art. 115a ustawy z dnia 27 kwietnia 2001 r. Prawo ochrony środowiska (tekst jednolity Dz. U. z 2008 r. Nr 25, poz. 150 z późn. zm.) w przypadku stwierdzenia przez organ ochrony środowiska, na podstawie pomiarów własnych, pomiarów dokonanych przez Wojewódzkiego Inspektora Ochrony Środowiska lub pomiarów podmiotu obowiązującego do ich prowadzenia, że poza zakładem, w wyniku jego działalności, przekroczone są dopuszczalne poziomy hałasu, organ ten (Prezydent Miasta Krakowa) wydaje decyzję o dopuszczalnym poziomie hałasu. Lokal, który otrzyma przedmiotową decyzję jest zobowiązany do dotrzymywania standardów jakości środowiska i nie może powodować przekroczenia dopuszczalnych poziomów hałasu określonych w ww. decyzji. Kontrola przestrzegania ww. decyzji należy do zadań Inspekcji Ochrony Środowiska (art. 2 ust. 1 pkt 2 ustawy z dnia 20 lipca 1991 r. o Inspekcji Ochrony Środowiska - Dz. U. z 2007 r. Nr 44, poz. 287). Za przekroczenie takich określonych dopuszczalnych poziomów hałasu, Wojewódzki Inspektor Ochrony Środowiska wymierza kary pieniężne (art. 298 ust. 1 pkt 5 ww. ustawy Prawo ochrony środowiska). W przypadku przekroczenia warunków decyzji o dopuszczalnym poziomie hałasu, Wojewódzki Inspektor Ochrony Środowiska może wstrzymać, w drodze decyzji, użytkowanie instalacji (art. 367 ww. ustawy). Dla terenu Miasta Krakowa powyższe zadania wykonuje Małopolski Wojewódzki Inspektor Ochrony Środowiska.


Tadeusz Trzmieł
Z-ca Prezydenta Miasta Krakowa

Otrzymują:

1. Adresat
2. Straż Miejska Miasta Krakowa
3. Wydział Kształtowania Środowiska
4. Komenda Miejska Policji w Krakowie
5. Pełnomocnik ds. Ochrony Informacji Niejawnych
6. Biuletyn Informacji Publicznej
7. A/a